

### 關於社創基金

創新點子，點只創新。社會創新及創業發展基金(社創基金)希望推動以創新方法應對社會貧窮現況。基金致力促成跨界別合作和交流，引導資源於培養及指導創業者，扶助新意的醞釀和實踐，將創新的點子和概念轉化成扶貧、防貧和防止社會孤立的新力量。

### About SIE Fund

We believe innovation can make a difference beyond merely innovating for its own sake. The Social Innovation and Entrepreneurship Development Fund (SIE Fund) endeavours to encourage and promote innovations that create social impact to support poverty relief. By facilitating cross-sector collaboration in sharing and allocating resources to groom and coach entrepreneurs, the SIE Fund is tasked to help incubate and implement new ideas with the effect of alleviating and preventing poverty and social exclusion.

### 聯絡我們 Contact Us



### 旗艦項目 - 食物援助方案

現時，不少商業機構、非政府機構和社區團體都推出了食物援助項目幫助有需要人士。社創基金專責小組將於2014年首季展開一項計劃，聯繫不同界別和專業，組成跨界別小組，研究如何提升食物援助的效率和效益，首先將會探討熱食服務。

### Flagship Project - Food Support Initiative

Currently, there are various food support programmes run by commercial organisations, NGOs and community groups supplying food to help those in need. Social Innovation and Entrepreneurship Development Fund Task Force (SIEDF TF) will engage members from different sectors and professions in the first quarter of 2014 to form multi-disciplinary teams to study and explore ways to improve efficiency and effectiveness of the food support mechanism, with hot meal service as a start.

### 社創回顧 Quarterly Highlight

### 社創基金正式成立

社創基金在2013年9月28日的扶貧高峰會上舉行成立典禮。典禮由行政長官梁振英先生、政務司司長林鄭月娥女士、社創基金專責小組主席張仁良校長、副主席李宗德博士主持，標誌基金正式成立。基金網站 [www.sie.gov.hk](http://www.sie.gov.hk) 亦同時推出。

### SIE Fund Officially Launched

SIE Fund was inaugurated at the Commission on Poverty Summit on 28 September 2013. The ceremony was officiated by Chief Executive Mr. C Y Leung, Chief Secretary for Administration Mrs. Carrie Lam, SIEDF TF Chairperson Professor Stephen Cheung and Vice-chairperson Dr. Joseph Lee. The SIE Fund website [www.sie.gov.hk](http://www.sie.gov.hk) was also launched on the same day.

### 社創基金講座及分享會

「好單位」、「仁人學社」及「社企民間高峰會」於2013年11月分別舉辦講座、分享會及專題討論，由社創基金專責小組及特區政府效率促進組(執行專責小組秘書處工作)代表講解社會創新的概念、社創基金的目的和運作模式等，「社企民間高峰會」的專題討論更邀請到國際知名社創專家出席，分享各地社創經驗。三個活動一共吸引約270人出席，反應熱烈。

### Sharing Session and Seminar for SIE Fund

Good Lab, Education for Good and Social Enterprise Summit held various sharing sessions and seminars on SIE Fund and social innovation in November 2013. Representatives from SIEDF TF and Efficiency Unit of the HKSAR Government (which provides secretariat service to SIEDF TF) were invited to introduce the concept of social innovation and objectives of the Fund. Overseas experts were invited to speak at the Social Enterprise Summit seminar to share successful cases of social innovation across the globe. The three inspiring sessions attracted around 270 participants in total.



# 一月

## JAN



S	M	T	W	T	F	S
			1 <sup>十二月</sup>	2 <sup>十二月</sup>	3 <sup>十二月</sup>	4 <sup>十二月</sup>
5 <sup>一月</sup>	6 <sup>一月</sup>	7 <sup>一月</sup>	8 <sup>一月</sup>	9 <sup>一月</sup>	10 <sup>一月</sup>	11 <sup>一月</sup>
12 <sup>一月</sup>	13 <sup>一月</sup>	14 <sup>一月</sup>	15 <sup>一月</sup>	16 <sup>一月</sup>	17 <sup>一月</sup>	18 <sup>一月</sup>
19 <sup>一月</sup>	20 <sup>一月</sup>	21 <sup>一月</sup>	22 <sup>一月</sup>	23 <sup>一月</sup>	24 <sup>一月</sup>	25 <sup>一月</sup>
26 <sup>一月</sup>	27 <sup>一月</sup>	28 <sup>一月</sup>	29 <sup>一月</sup>	30 <sup>一月</sup>	31 <sup>一月</sup>	

# 二月

## FEB



S	M	T	W	T	F	S
						1 <sup>二月</sup>
2 <sup>二月</sup>	3 <sup>二月</sup>	4 <sup>二月</sup>	5 <sup>二月</sup>	6 <sup>二月</sup>	7 <sup>二月</sup>	8 <sup>二月</sup>
9 <sup>二月</sup>	10 <sup>二月</sup>	11 <sup>二月</sup>	12 <sup>二月</sup>	13 <sup>二月</sup>	14 <sup>二月</sup>	15 <sup>二月</sup>
16 <sup>二月</sup>	17 <sup>二月</sup>	18 <sup>二月</sup>	19 <sup>二月</sup>	20 <sup>二月</sup>	21 <sup>二月</sup>	22 <sup>二月</sup>
23 <sup>二月</sup>	24 <sup>二月</sup>	25 <sup>二月</sup>	26 <sup>二月</sup>	27 <sup>二月</sup>	28 <sup>二月</sup>	

# 三月

## MAR



S	M	T	W	T	F	S
						1 <sup>三月</sup>
2 <sup>三月</sup>	3 <sup>三月</sup>	4 <sup>三月</sup>	5 <sup>三月</sup>	6 <sup>三月</sup>	7 <sup>三月</sup>	8 <sup>三月</sup>
9 <sup>三月</sup>	10 <sup>三月</sup>	11 <sup>三月</sup>	12 <sup>三月</sup>	13 <sup>三月</sup>	14 <sup>三月</sup>	15 <sup>三月</sup>
16 <sup>三月</sup>	17 <sup>三月</sup>	18 <sup>三月</sup>	19 <sup>三月</sup>	20 <sup>三月</sup>	21 <sup>三月</sup>	22 <sup>三月</sup>
23 <sup>三月</sup>	24 <sup>三月</sup>	25 <sup>三月</sup>	26 <sup>三月</sup>	27 <sup>三月</sup>	28 <sup>三月</sup>	29 <sup>三月</sup>
30 <sup>三月</sup>	31 <sup>三月</sup>					



《2012年香港貧窮情況報告》顯示，全港有超過 40 萬貧窮戶，總人數超過 100 萬。在新的一年，你會帶來甚麼轉變？

"Hong Kong Poverty Situation Report 2012" indicated that there were more than 400,000 poor households in Hong Kong involving over one million persons. What are you going to do to make a change in this new year?



根據環保署《香港固體廢物監察報告》2011 年的統計數字，全港每天製造超過 3,600 公噸廚餘，農曆新年期間情況更為嚴重。支持食物援助方案，為有需要人士締造一個不一樣的新年。

According to "Monitoring of Solid Waste in Hong Kong 2011" published by the Environmental Protection Department, about 3,600 tonnes of food waste are disposed of in Hong Kong every day. The situation becomes worse during Chinese New Year. Take part in food support programmes and contribute to a heartening Chinese New Year for those in need.



香港人一向勇於創新、敢於變通。這份精神多年來孕育出無數創業家。但在創新的同時，我們又可否為社會帶來更多改變？

Innovative, adaptable and dare to change – Hong Kong people are born to be potential entrepreneurs. While embracing our gift of creativity, it's time to think: what can I do to make a difference?